

6.4.1

NUMBER: TW-001

**SUBJECT: TWINNING -DESIGNATED COUNTRIES** 

**DATE ADOPTED: JUNE 14, 2003** 

PURPOSE: Twinning is a fundamental activity of the Society as it is the expression of Vincentian fraternity and solidarity between countries.

POLICY: All new twinning will be conducted with Vincentian entities from the following countries: Antigua (English), Cayman Islands (English), Colombia (Spanish), Dominica (English), Dominican Republic (Spanish), El Salvador (Spanish), Grenada (English), Guatemala (Spanish), Guyana (English), Haiti (French), Nicaragua (Spanish), Jamaica (English), (Spanish), Trinidad & Tobago (English), St Lucia (English), and Ukraine (English).

> Other countries from the Americas will be considered if required and appropriate.

PROCEDURE: Application forms for twinning can be obtained from the Chair Regional Twinning Committee and/or the National Council National Secretary, and/or the National website.

> Completed forms are forwarded to the National Council office.

> Procedures for contributions are contained in Policy TW-002.

> Active twinning with countries other than those mentioned above can continue; this policy applies to all new applications for twinning.

Twinning External – Designated Countries (6.4.1)

TW - 001

ORIG: 05/2003; 7/2020; Rev 09/2021

6.4.1

NUMÉRO: TW-001

SUJET : <u>JUMELAGE – P</u>AYS DÉSIGNÉS

DATE D'ADOPTION: 14 JUIN 2003

OBJECTIF : Le jumelage est une activité fondamentale de la Société, car c'est une expression de fraternité et de solidarité entre les pays.

POLITIQUE: Toutes les nouvelles activités de jumelage devront être menées avec des entités vincentiennes des pays suivants: Antigua (anglais), Colombie (espagnol), Dominique (anglais), Grenade (anglais), Guatemala (espagnol), Guyane (anglais), Haïti (français), Îles Caïman (anglais), Jamaîque (anglais), Nicaragua (espagnol), Pérou (espagnol), République dominicaine (espagnol), Sainte-Lucie (anglais), Salvador (espagnol), Trinité & Tobago (anglais), et Ukraine (anglais).

> Les autres pays faisant partie Amériques seront considérés si nécessaire et approprié.

PROCÉDURE : Les formulaires de demande de jumelage sont disponibles auprès du président du Comité de jumelage régional ou auprès du secrétariat général du Conseil national, ou sur le site web national.

> Les formulaires complétés doivent être acheminés au bureau du Conseil national.

> procédures concernant les contributions sont consignées dans la politique TW-002.

> Le jumelage actif avec des pays autres que ceux mentionnés ci-dessus peuvent se poursuivre, 1e présente politique s'appliquant exclusivement aux nouvelles demandes de jumelage.

Jumelage externe – Pays désignés (6.4.1)

TW - 001

ORIG: 05/2003; 07/2020; Rév 09/2021



## National Council of Canada • Conseil national du Canada

- Society of Saint Vincent de Paul Société de Saint-Vincent de Paul

report to the Chair of Regional Committee annually.

> Chair of the Regional Twinning Committee to report to their Council.

> Chair of the Regional Twinning Committee submit an annual report to the Chair of the National Council Twinning Committee.

LOCAL RESPONSIBILITIES: Each twinned Conference/Council is to submit an annual report of twinning activities to the Chair of Regional Twinning Committee, who shall in turn provide a comprehensive report to their Council and to the Chair of the National Council Twinning Committee.

> Each twinned conference/council should communicate at least twice a year with their twinned conference/council.

REFERENCE: The Rule and Canadian Statutes (2007; Rev. 2020)

**Operations Manual:** 

TW-002 Twinning Contributions (6.4.2)

Forms:

Twinning Applications (9.15) Twinning Annual Report to National Council (9.16)

Twinning Transmittal (9.17)

ACCOUNTABILITY: Twinning conference/council to | IMPUTABILITÉ : Les conférences et conseils qui mènent des activités de jumelage doivent faire rapport au président du Comité de jumelage régional sur une base annuelle.

> Le président du Comité de jumelage régional doit faire rapport à son Conseil.

> Le président du Comité de jumelage régional doit soumettre un rapport annuel au président du Comité de jumelage du Conseil national.

RESPONSABILITÉS LOCALES: Chaque conférence ou conseil jumelé doit soumettre un rapport annuel au président du Comité de jumelage régional, qui fera rapport à son tour au président du Comité de jumelage régional, qui fera rapport à son Conseil et au président du Comité de jumelage du Conseil national.

> Chaque conférence ou conseil jumelé doit communiquer au moins deux fois par année avec leur conférence ou conseil partenaire de jumelage.

RÉFÉRENCE : La Règle et les statuts canadiens (2007; Rév 2020)

Manuel des opérations:

TW-002 Jumelage - contributions (6.4.2)

Formulaires:

Demande de jumelage (9.15)

Rapport annuel de jumelage au Conseil national (9.16)

Transfert de fonds pour jumelage (9.17)

ORIG: 05/2003; 7/2020; Rev 09/2021

Jumelage – Pays désignés (6.4.1)

TW - 001

ORIG: 05/2003; 07/2020; Rév 09/2021